

**Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

**Republik. 1918-1930  
44 (1930)**

162 (15.7.1930)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-571618](#)

Die "Republik" erscheint täglich mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage. Der Abonnement-Preis beträgt für einen Monat für Aboliter vor der Expedition Petersstraße, 230 Randsort, vor dem Haus, so durch die Post bezogen für den Vor 250 Reichsmark.

# Republik

Bezüglich der Zeitung für Küstengenossenschaften und Umgegend 12 Dienst, Familienzeitung 10 Dienst, für Einzelgenossenschaften 25 Dienst. Postkarten: min. Zelle 10 Pf. 40 Dienst, ausser 5 Pf. 65 Dienst. Rabatt nach Tarif. Platzverträge unverbindlich.

Norddeutsches Volksblatt - Sozialdemokratisches Organ für Oldenburg-Ostfriesland.

Hauptredaktion: Petersstraße 76  
Fernsprecher Nr. 58 u. Nr. 109

Wilhelmshaven-Küstringen, Dienstag, den 15. Juli 1930 • Nr. 162

Redaktion: Petersstraße Nr. 76  
Fernsprecher Nr. 58 u. Nr. 109

## Vor der Entscheidung.

**Die Sozialdemokraten lehnen ab. - Was werden die Deutschnationalen tun? - Schlechte Aussichten.**

(Berlin, 15. Juli. Radiosendung.) Von mancherhand der Deutschnationalen Seite verlautet in der bevorstehenden Debatte über die Dedungsvorlagen, daß sie folgendes:

Die Regierung Brünings ist gegen die Deutschnationalen gebildet worden. Ihr erstes Ziel war, die Deutschnationalen Kollaboration zu verhindern. Das ist ihr nicht gelungen. Jetzt sollen angekündigt werden, die Deutschnationalen diese Regierung aus ihrer selber verschuldeten Lage belassen. Keine der Bündnispartner, die dem Kabinett gestellt waren, wurde gefragt. Die ersten Aktionen sind mit Hilfe der Deutschnationalen durchgeführt, aber die bleibende Karte des Handelspolitik nicht ändert. Das Ohrprogramm ist in einem Maße verfehlert, das von einer wirtschaftlichen Hilfe nicht mehr gedeckt werden kann. Das Haushalt der Staatsfinanzen, noch mehr die Art, wie man sie sanieren will, ist zur Krise

gegenüber zu halten. Die Hugenbergsprecher wünschen sogar, daß genauso viele Ritter eingesetzt werden, nämlich 40. Alles erlaubt und erlaufen. Sonnen unter dem 11. Juli hat der Sozialdemokratische Fraktionsvorstand sämtliche Mitglieder dringend aufgefordert, an jedem Tage anwesend zu sein. Diese Mahnung ist am Montag wiederholt worden. Es geschieht dennoch, als ob sich gewisse Leute merkwürdigen Wissens um die Absichten der Sozialdemokratie hingeben und als ob sie sehr sonderbare Vorstellungen von den Stimmungen im Lande hätten. Sie werden sich täuschen.

Wir so großer Sorge die Sozialdemokratie um die Zukunft des Staates wollen die Anwendung des Artikels 48 kommen sieht, ist nicht gewollt, ob unter das laudinische Jahr zu bringen und, um einer verhängnisvollen Diktatur zu entgehen, den diktatorischen Besitz eines jenen Verbandung abhängenden Kabinetts zu achten. Nicht minder schlimm ist es, daß sie sofort nach demselben Verständnis der Verordnungen den Antrag auf die Aufhebung einbringen wird. Dann wird die Deutschnationalen, ob den Deutschnationalen die Opposition gegen das Kabinett Brünings wichtiger ist, als die Gegenwart über die Verletzung des parlamentarischen Systems und ihre Angst vor den Reaktionen.

Herr Brünig will, wie gezeigt, den gerade Weg geben. Er muß sich im Klaren darüber sein, daß es der gerade Weg zum Verfolgungsbrand und damit zur Unterminierung des demokratischen Staatswesens ist.

(Eigenmeldung aus Berlin.) Die Reichsregierung bewahrt über ihre Absichten für den Fall der Ablehnung ihrer Dedungsvorlagen im Reichstag zunächst noch strengste Stillschweigen. Es kann jedoch kaum noch ein Zweifel darüber bestehen, daß die zweite Petition im Plenum entscheiden wird, daß eine Mehrheit für die Steuererleichterung zu erlangen ist. In diesem Falle sollen die Sozialdemokraten auf Grund des § 48 der Reichsverfassung durch den Reichspräsidenten bestimmt werden. Der Reichstag kann die auf diese Weise in Kraft getretenen Gesetze mit einer breiteren Mehrheit aufheben. In Regierungssitzungen ist man jedoch überzeugt, daß die Deutschnationalen nicht oder nur zu einem geringen Teil für den Abstimmungsantrag der Sozialdemokratie stimmen werden, und die Gesetz infolgedessen in Kraft bleiben. Man will dann in Abrechnung das abgelehnte Dedungsvorlage sozusagen als "legal vereinbart" betrachten müssen.

Aus Berlin wird uns geschrieben: Die hinter der Regierung stehenden Fraktionen des Reichstages haben am Montag dem Dedungsvorlage mit der Regierung zugestimmt. Die Lücken, die durch die Abstimmungen im Ausbau des Regierungsvorprogramms entstanden sind, sollen im Kabinettantrag dieser Partei ausgefüllt werden.

Am Dienstag steht nun die zweite Petition der Dedungsvorlage auf der Tagesordnung der Plenarsitzung. Der Reichskanzler will die Debatte mit einer Rede einleiten, in der er einmal an die Parlamente appelliert und gleichzeitig auf die Folgen aufläuft, wenn die eine Abstimmung der Entwürfe nach sich ziehen würde. Er wird, wie erwartet werden kann, die Anwendung des Artikels 48 ausdrücklich für den Fall des Nichtzustandekommens einer parlamentarischen Mehrheit in Aussicht stellen.

Der Reichskanzler hat weiter mit den Sozialdemokraten noch mit den Deutschnationalen Ablösung gelöst. Er ist nicht in eine Prüfung der Frage eingetreten, ob und unter welchen Bedingungen eine sichere Mehrheit für die Sanierung der Finanzen zu haben sein würde. Er hat insbesondere die sehr starke und nicht missverständlich aufgestellten Aufforderungen der Sozialdemokratischen Presse unberücksichtigt gelassen. Er kennt das "den geraden Weg".

Rum wird alles davon abhangen, ob die Deutschnationalen Fraktion sich im letzten Augenblick noch entschließt, zu den Truppen der Regierung zu stoßen. Daß die Sozialdemokratie diesen Schritt tun und den unveränderten Vorlagen der Regierung zustimmen werde, wagen keiner von den optimistischsten Propheten im Lager der Regierungsparteien nicht mehr in Aussicht zu stellen. Dafür aber kontrariert man jetzt eine andere Möglichkeit. Man folgerte am Montag im Reichstag, das Gericht, die Sozialdemokratische Fraktion werde eine Anzahl ihrer Mitglieder abkommandieren, oder es werde ein Teil freiwillig der Abstimmung hinzutreten, um dem Kabinett aus der Ver-

## Diva in Hemdhöschen.

**Herr Jirpich und die „Bariser Sauerei“. - Ländliche Sittlichkeit und Berliner Sirenen. - Aufrüttungen in der Berliner Friedrichstadt.**

Der Landwirt Bernhard Jirpich wurde vom Schöffenhof wegen grober Raubstörung und fälschlicher Bekleidung zu einer Gefangenstrafe von zwei Wochen mit Bewährungsfrist verurteilt.

(Berliner Brief.) Der Fall des Landwirts Bernhard Jirpich ist beinahe traurig zu nennen. Herr Jirpich, ein ländlicher Mann vom Lande, da wo es am ländlichen und wo das Wort Civilisation mit den bösen Anzeichen der Städte besetzt ist, kam nach Berlin, sah und empfand sich. Man habe ihm in seinem Heimatort schon mancherlei schlimme Dinge vom dem „Großstadtkind“ erzählt, so daß er mit bösem Misstrauen gewappnet die Reichshauptstadt betrat. Indes, auch die solide Natur kann einmal im Stolpern geraten und Herr Jirpich, dessen moralische Integrität außer jedem Zweifel steht, wurde das Opfer jener schlechtesten Gifte, denen z. B. auf der „Grünen Woche“ die oberbürgerlichen Herren vor Far und Halm in Müssen zu erliegen pflegten.

Auch Jirpich, der sich gehörig in Berlin aufhielt, konnte sich den täglichen Rükken und halbmondigen Wirteln der Stadt zu befreien und damit zur Unterminierung des demokratischen Staatswesens tragen.

Herr Jirpich will, wie gezeigt, den gerade

**Banit im Gerichtssaal.**  
**Schüsse auf Staatsanwalt und Vorsitzenden. - Der Täter sterbend aus dem Saal getragen.**

(Meldung aus Wien.) In der gestrigen Verhandlung im Prozeß gegen die zwangsmäßig gebrochene Banca Timișoara in Temeswar (Rumänien) verübte der Hauptangestellte, der frühere Präsident der Handelskammer, Oreas, ein Revolverattentat auf die Mitglieder des Gerichtshofes. Jedoch der zweite Angeklagte, der frühere Generaldirektor der Banca, Anguher, über die kriegerischen Methoden seines Konsolidationskampfes bei der Ban amtierte, durch die der Handelskammerpräsident, der unverzagt gleichzeitig Präsident des Betriebsrats dieser Bank war, schwer bestossen wurde, so Oreas plötzlich einen Revolver aus der Tasche und feuerte auf den Staatsanwalt und den Vorsitzenden des Gerichtshofes mehrere Schüsse ab. Es entstand eine unbeschreibliche Banit. Die Mitglieder des Gerichtshofes versuchten ins Freie zu fliehen, landeten jedoch die Ausgangstüre mit Altershünen verstopft. Ein Teil der Gerichtsbeamten floh unter den Gerichtsstuhl. Der Staatsanwalt legte sich nach auf den Boden. Oreas schoß in rascher Folge das ganze Magazin seiner Pistole leer, verzog jedoch nach einer Schreckschreiber leicht durch einen Streichholzschwamm, nachdem er die Pistole fast verschluckt hatte und ihn durch den Mund konnte, ein Pulver und brach mit allen Anzeichen einer schweren Vergiftung zusammen. Er wurde sterbend aus dem Gerichtssaal getragen.

Heute früh veröffentlichte Poincaré in Paris im „Globe“, einen Artikel über die Saarfrage, in dem er den Saarländern das volle Recht jeglicher Selbstbestimmung zuspricht.

Der Totenmontag von Neuendorf: Sarge, Särge . . .



Die Reihe der Särge in der Massengräber auf dem Friedhof von Neuendorf. — Bei der Trauerfeier auf dem Friedhof von Neuendorf, wo am 13. Juli die Opfer der schrecklichen Bergwerksdisastrope von Neuendorf beigesetzt wurden, spielten sich erstaunliche Szenen ab.

lung, die neben andern nicht ohne materielle und alkoholische Folgen für ihn blieb. Aber diese Dinge, die ja nicht unter Anfang standen, aber doch die Vorläufer für die späteren, psychologisch sehr interessanten Ereignisse des Landwirts Jirpich darstellen, sollen hier nur kurz geschildert werden. Fest steht, daß der gute Jirpich, alkoholisch bereits fast mitgenommen, in abendlicher Stunde in ein kleines Kino der nordischen Friedrichstadt wortwörtlich zu schwanken begann, wo er den langen unterdrückten Gefühlern seines ländlich-sittlichen Proteles leicht künftlich und sehr unmittelbar Lust machte. In diesem Kino wurde einer jener sentimental-lustigen Liebeslager gezeigt, wie sie die Industrie zu Dutzenen für den schlechten Geschmack herstellt. Mit viel Schmack und viel Erotik, mit Tränen und direkt überfürchtlichen Beilagen, mit viel falsch angewandter Moral und noch mehr Verlogenheit, zur leise Produktion am lautenden Band, die so wunderlich die Instinkte der Hinterkreuze abgetötet ist. Keineswegs kann die parfümierte Filmklatschjohne allein aber den Landwirt Jirpich mit der ländlichen Begegnungnommenen, sonst den Sogen, oder vielmehr den Unsehen der Großstadt, so schrecklich in Wallung gebracht haben, wie es bedauerlicherweise geschehen ist. Sicherlich hat bei Jirpich die überwiegend aus der vorher reizlich genannten Wirtschaft ausgeschlossene. Jedem sollte er sich plötzlich um großen Ernstamen und Unwillen der dienenden Beamten, die weniger den vermögenden Greisnern als den Lehmanns, als dem Drange ihrer Zivilisationsbereitschaft folgten, der sonnige Auszug zu einer häuslichen Unterkunft: Das ist ja eine verschlagte Sache! Unaufhörlich, was in diesem Wallstraße 10 Berlin alles gescheitert werden darf. Da sollte man mit der Mutter „die drei dämmern können“ — Die Frau soll sich schämlich anziehen! Diese Frau, die dem alkoholisierten Herrn Jirpich derart hämisch auf die moralischen Recken fiel, war eine amerikanische Filmdiva, die gerade, feucht in Hemdhöschen und Seidenstrümpfen gehüllt, mit einem nicht sichtbaren Liebhaber im Stile der Courtes-Mahler kosteterte.

Das Echo, das der moralische Protest des littisch empfundenen Landwirts fand, war laut und vielfältig. Eine Anzahl Besucher verbot sich erster logische Beinträchtigung ihres ordnungsgemäß beschafften Kinogenußes, die Väterchen fuhren entsetzt in die Höhe und haben in Herrn Jirpich einen gehässigen Störer der allgemeinen Lustkarriere, — kurzum das ganze Kino geriet in Aufruhr. Halsis Mutter, die Mütterchen, „Was will denn der blöde Kaffee, den haben sie wohl zu begießen vergessen?“ — Neh aus Hellsarmee und blaß die Kindertrompete!, das waren die sonnenfleckigen Ausdrücke, die dem grimmigen Landwirt um die Ohren schwirrten. Aber Herr Jirpich, in dem erhebenden Gefühl, im Namen der ländlichen Sittlichkeit eine Schlacht zu schlagen, gab keine Ruhe. Er protestierte immer lauter forderte nach Sekunde zu Sekunde in dringlicherem Tonfall, daß sich die Dame in Hemdhöschen und Seidenstrümpfen lächeln möge eines schädelhaften Koffums bedienen sollte. Ein gigantischer Kampf um die kürzeste Lunge begann, aber man muß es Herrn Jirpich lassen, selbst gegen die immerhin überzeugende Resistenz seiner Widerfechter stand sein Mundwerk seinen Mann. Der Raum wurde schrecklich so groß, daß der Saal erstaunte wurde und der Geschäftsführer höchst persönlich den litthilf entzückten Propheten aus der Provinz in Augenheide nahm.

Es entstand nun zunehmend der folgende siebliche Dialog: „Warum protestieren Sie so, mein Herr? Sie sind doch nicht allein hier. Nehmen Sie gefälligst Rücksicht auf die anderen Leute. Wenn es Ihnen nicht passt, dürfen Sie nicht ins Kino gehen.“ — Sie sollten die nackte Frau nicht so hämisch herumlaufen lassen. Für mein Geld mache ich so viel Strom, wie ich will. Ja, können Sie sich denn gar nicht, solche Schweinereien zu zeihen? — Machen Sie gefälligst, daß Sie rauskommen, sonst hole ich die Polizei! — Nun gerade bleibt ich hier. Ich will doch leben, ob das mit der nackten Frau so weiter geht. Na, in Berlin ist ja alles möglich! — Wenn Sie sich anständig benennen, können Sie hier bleiben. Über beim ersten Rude fliegen Sie Klaus.“



## Jadestädtische Umfrage.

Rüstringen, 15. Juli.

Die Trockenheit in der ersten Jahreshälfte.

Allgemein wird, hauptsächlich von der Landwirtschaft, der Binnenschifffahrt und den Gartenbauern, die trockene Trockenheit dieses Jahres geflucht. Es ist deshalb vielleicht, dass hier in Wilhelmshaven vom Marine-Oberatorium gemessenen monatlichen Niederschlagsmengen mit den aus den Beobachtungen von mehr als vier Jahrzehnten berechneten Mittelwerten zu vergleichen. In folgender Tabelle sind diese Angaben zusammengefasst. In der ersten Zahlenreihe ist der langjährige Mittelwert, in der zweiten die gemessene Niederschlagsmenge der ersten sechs Monate des Jahres 1930, in der dritten der Unterschied (— bedeutet weniger Niederschlag als im langjährigen Mittel) in Millimeter und in der vierten der Prozentwert angegeben.

Mittelwert 1930 Unterschied Prozent.

Jänner	46,2	37,0	- 9,2	- 20%
Februar	35,7	7,7	- 28,0	- 78%
März	40,6	31,0	- 9,6	- 24%
April	36,8	36,8	0,0	-
Mai	50,0	54,5	+ 4,5	+ 9%
Juni	57,5	35,0	- 22,5	- 39%

Man sieht, dass nur April und Mai normale Niederschläge hatten, Mai war sogar etwas feuchter als im Durchschnitt. Außerordentlich wenig Niederschläge hatten die übrigen Monate, Februar hatte 78 Prozent und Mai 39 Prozent zu wenig. Da im Jahre durchschnittlich etwa 670 Millimeter fallen, müsste die zweite Jahreshälfte, da bisher erst rund 290 Millimeter gefallen sind, 470 Millimeter Niederschlag bringen. Jedoch ist die Niederschlagsmenge der einzelnen Jahre in Wilhelmshaven recht verschieden, so fielen im Jahre 1887 nur 450 Millimeter, im Jahre 1927 dagegen 1010, also mehr als doppelt soviel.

**Die Fritz-Reuter-Straße nicht mehr Einsichtnahme!** Nachdem, wie von uns vor einigen Tagen berichtet, an der Kreuzung der Ede-Gesell- und Fritz-Reuter-Straße der Grünplatz zum Teil fortgeschriften und die gesetzliche Kurve der Straße somit befeistigt worden ist, hat man alle Verkehrsbeschränkungen hier aufgehoben. Die Fritz-Reuter-Straße ist nicht mehr Einsichtnahme und für manchen Anwohner und Reisegäste gewiss unangenehmer Zustand als die bisherige. Damit darf ein viel beliebter und für manchen Anwohner und Reisegäste gewiss unangenehmer Zustand als die bisherige Einsichtnahme und für manchen Anwohner und Reisegäste gewiss unangenehmer Zustand als die bisherige.

**Wieder Wässerlandschwankung im Hafen.** Die Wässerlandschwankung im Hafen, lautens eines Landamts wird der Hafenwärter vom morgigen Mittwoch ab auf plus 4 Meter gehoben und nach dem Auslaufen des Dampfers wieder auf 3,76 Meter abgesenkt.

**Auf ins Watt!** Das nächste Wattlaufen findet am Rüstringer Strand Donnerstag vorminn 9.30 Uhr von der Rüstringer Seebahnhof aus statt. Unter Führung des Bademeisters Joost geht die Wanderung wieder über das Watt und durch die Priele bis ans Küstenfriesen Tief. Das Wattlaufen ist für viele eine sehr humorvolle Abwechslung im Badeladen; ihm wird auch eine gelundungsfördernde Einwirkung auf den Körper zugesprochen.

**Die Volksversammlung des Reichsbanners.** Die judeostädtische Ortsgruppe des Reichsbanners Schwarz-Rot-Gold hielt gestern abend im Saale des "Westfliegensees" ihre Volksversammlung ab. Ein Streichtheater der Kapelle leitete den Abend durch einige sehr gut gespielte Musikküsse.

## Ein wahrer Wildwest-film.

Altholzfassung der auf Reisen.

In Salt Lake City (Utah), der blühenden Hauptstadt der Mormonen, trug sich fürstlich ein Stückchen zu, um dessen Dramatis willen mancher Autor von Wildwest-filmen vor Reid erblösse könnte. Gemerkt, das an einem schönen Sonntag ein Polizist, der auf einem Motorrad die Gegend abfuhr, ein ungewöhnlich schnell fahrendes Auto, dessen Insassen, zwei Männer, sich gleichmäßig aufzuteilen und forderte die Leute auf, mit auf das Polizei-ame zu kommen, um dort ihre Personalkarten zu zeigen. Um sie höher an Ort und Stelle zu bekommen, stellte er sein Motorrad in einem hohen Haufe unter, stieg zu den Männern ins Auto und rieb sie, den Weg in die Stadt

und in der vierten der Provinz angegeben.

Mittelwert 1930 Unterschied Prozent.

Jänner	46,2	37,0	- 9,2	- 20%
Februar	35,7	7,7	- 28,0	- 78%
März	40,6	31,0	- 9,6	- 24%
April	36,8	36,8	0,0	-
Mai	50,0	54,5	+ 4,5	+ 9%
Juni	57,5	35,0	- 22,5	- 39%

Man sieht, dass nur April und Mai normale Niederschläge hatten, Mai war sogar etwas feuchter als im Durchschnitt. Außerordentlich wenig Niederschläge hatten die übrigen Monate, Februar hatte 78 Prozent und Mai 39 Prozent zu wenig. Da im Jahre durchschnittlich etwa 670 Millimeter fallen, müsste die zweite Jahreshälfte, da bisher erst rund 290 Millimeter gefallen sind, 470 Millimeter Niederschlag bringen. Jedoch ist die Niederschlagsmenge der einzelnen Jahre in Wilhelmshaven recht verschieden, so fielen im Jahre 1887 nur 450 Millimeter, im Jahre 1927 dagegen 1010, also mehr als doppelt soviel.

Benzin und 500 Dollar.

Als man eine turige Strecke gefahren war, kam es einer der Männer dem Polizisten plötzlich ins Bein und fühlte die Schmerzen weiter. Die Arme, Rechtecke und zur Stadt hinaus waren war eins. Aber unterwegs geht den Herrschern der Verkehrsrecht aus. Tankstellen sind in den Vereinigten Staaten auch in den eingeschlossenen Gegenden zu finden: bald hatte man eine endet und fuhr vor, um zu tanzen. Als die Geduld befrügt war, wollten die verwegenen Männer noch ein anderes machen: Kurz darauf schossen sie dem Polizisten, der den Tankstellen vorüberfahren wollte, einen Revolver, wodurch die zweite Jahreshälfte, da bisher erst rund 290 Millimeter gefallen sind, 470 Millimeter Niederschlag bringen. Jedoch ist die Niederschlagsmenge der einzelnen Jahre in Wilhelmshaven recht verschieden, so fielen im Jahre 1887 nur 450 Millimeter, im Jahre 1927 dagegen 1010, also mehr als doppelt soviel.

Der verhinderte Polizist litt Qualen.

### Wilhelmshavener Tagesbericht.

Bordfest auf Vinzenschiff "Schlesien".

„Zu einem Bordfest hatte für gekommen nachmittag das Kommando des Vinzenschiffs „Schlesien“ eingeladen. Die Veranstaltung ward gleichzeitig eine Abschiedsfeier, denn heute vormittag ist das Schiff in die Ostsee gegangen, um erst gegen Ende September zurückzufahren. Auf der Höhe zur Bodenholzstation leer sei und die Kugelfeste „in den Wind guden!“ —

Um es vorweg zu sagen: Das Bordfest verlief in allen Teilen unangenehm! Es war in erster Linie für die Mannschaften und ihre Angehörigen arrangiert worden. Dazu hatte man am Kai eine Freiluftstube und in den Zwischenräumen mit Flaggen aller Art geschmückte Bäume und Räume gebaut, in denen bald trotz des regnerischen Wetters hohe Stimmung herrschte. Endloß in der Offiziersmesse, wohin man sich nach noch glänzend regenenden laufenden Kaffeeketten über Alles verdrehten. Einzelne Weinen mehrerer Mätressengruppen durchhüllten das Schiff. Überall drehten sich im Tanz, so es die Wiener Walzer, bei Rheinländern oder nach dem Geschmack der Rosengärten von „Ganymed“, „O Donna Clara“ usw. Elegante, Bowle und ähnliches lockten dazu für die weitere Erhöhung der Stimmung. Gemäßigt zwanglos und farnischostlich so ginge die Stunden mit der holden Weiblichkeit dahin.

Rundgänge, die die Vertreter beider hiesigen Zeitungen mit dem Kommandanten, Kapitän zur See, Admiralem und dem ersten Offizier, Hattenfelskapitän Canaris, sowie mit ihrem Verbindungsoffizier, Leutnant L. S. Niemold, machten, ließen ohnm, daß an der „Schlesien“ im Entfernen und im Hintersteuern ein Reichsmarinehafen wie man es auf jedem Schiff der Reichsmarine antreffen möchte. Und da man gestern auch mit wenigen Aufwand Mannschaften und Offiziere durch das Bordfest im Heimatshafen nachdringlich noch gewünschten für die offenbarsten Strapazen der Mittelmeerraft entlastigte, ging jeder mit Fant und Anerkennung heim, als um 7.30 Uhr die Bootsmannschaft das Signal „Gäste vom Bord!“ erlösen lieg.

**Freitag Bürgerwachtersitzung.** Die nächste Bürgerwachtersitzung ist auf Freitag dieser Woche, nachmittags 5 Uhr, einberufen. Auf der reichhaltigen Tagesordnung stehen u. a. folgende Punkte: Benennung eines Preises für die überzeugende Erfüllung der Pflichten für die häuslichen höheren Schulen von 1930 auf 250 Mark jährlich, Bevollmächtigung von 150 Mark zum Jubiläum des Herdergymnasiums, Bevollmächtigung von 27.000 Mark weiterer Baufolien für das Altenheim, der Staatsvertrag zwischen Preußen und Bremen.

**Die geistige Rheinlandbefreiungsfeier.** Götzen sind wiederum Adalbertspatrick die planten Rheinlandbefreiungsfeier statt. Die Kurfarelle leitete die Feier mit dem Marsch „Deutsche Eichen“ ein und dann dem Vortrag von zwei weiteren Mußthütern über die Südwürttembergvereinigung. Das ist der Tag der Freiheit.“ Die Sänger hatten auf der Freitreppe der Chorälskirche Aufstellung genommen. Hier und auch Glasermeister Schepers eine Ansprache an die zahlreich Versammelten. Der Redner ging in seinen Aussführungen zunächst auf die Zeit des Beginns der Rheinlandbefreiung ein. Er schloß die Bevölkerung der Politiker und Militärs der Entente zur Zeit der Befreiung der Rheinländer. Zur Schlük seiner Rede gedachte der Sprecher des Befreierte des Rheins, Stresemann, und dann kam auf die noch nicht erfüllte, aber sehr notwendige Freigabe des Saarlandes zu sprechen. Anschließend sangen die Anwesenden gemeinschaftlich das Deutschländische und die Südwürttembergvereinigung noch „Deutschland, du mein Vaterland“. Die Kurfarelle, unter der Leitung von Obermußthüter a. D. Roth, brachte vor dem mit dem Potpourri „Vom Rheinland zum Norddeutschland“ erreichte der Abend sein Ende.

**Bon der Straße.** In der Ecke König- und Götterstraße bei der Hauptpost ereignete sich gestern abend gegen 8.30 Uhr ein Zusammenstoß zwischen einem Motorradfahrer und Radfahrer. Der Unfall war so stark, daß beide Fahrräder beschädigt wurden. Die Fahrräder blieben unverletzt.

**Abermals im Auto nach Hamburg.** Die vor acht Tagen von der Firma Mewes, Hofstiel, nach Hamburg unternommene Autobusfahrt hat alle Teilnehmer auf höchste befriedigt. Auf vielzeitigen Wunsch wird diese Fahrt am kommenden Sonntag wiederholt. Wer eine billige (nur 10 RM. hin und zurück), dabei genugreiche Autofahrt nach Hamburg machen will, wird sich diese günstige Gelegenheit nicht entgehen lassen und fahrt bis Freitag, 18. Juli, anmelden.

**Bereisungsversammlung im Hessenverein.** Uns wird berichtet: Der Hessenverein der Hessen hält seine Monatsversammlung im Vereinslokal „Werkstättchen“ ab. Am aufgenommen wurde ein Landsmann. Nach Bekanntgabe der Tagesordnung durch den Vorständen, Landsmann Werk, gab der Vergnügungsleiter, Landsmann Büdinger, einen kurzen Bericht über das im Juni veranstaltete Sommerfest. Anlässlich der Befreiung der Heimat von den Belagerungsgruppen, in der er mit herzlichen Worten der Landsleute in der Heimat gedachte und seinem Dank ausdrückt für ihren Treue und Ausdauer während des Freiheitskampfes. Ein Hoch auf die Heimat bestimmt die Ansprache. — Die nächste größere Versammlung des Hessenvereins wird die am 13. September stattfindende große Kirmes sein, zu der sämtliche unteren Räume des Werkstättchens zur Verfügung gestellt sind. Die Vorbereitungen sind schon im Gange. Obermußthüter a. D. Roth wird mit 25 Mußthütern assistieren. Ein Fahrrad soll eine große Trachtenfahrt mit 50 jungen Leuten veranstaltet werden.

**Über 20 Bäume fallen.** Angeschlossen infolge der harten Kälte des vorvergangenen Winters hat die schöne Uilmen-Allee in der Königstraße vom „Hof zum Oldenburger“ bis zum Meyer Weg fast gelitten. Arbeiter der häufig

## Schlußwort zum Wilhelmshavener Gefängnisprozeß.

Boretz ist nur einmal der Vorhang über die Ammergerichts-Würde zugeogen. Seine Tage lang wurde ununterbrochen verhandelt: vormittags und nachmittags. Die öffentliche Sitzung war während der ganzen Dauer der Verhandlungen ausgeschlossen. Interessant war es, allen Terminen als unparteiischer Beobachter zu folgen.

Das Landgerichtsdirektor Thommen die Verhandlungen führte, berichteten wir Ihnen. Schiedsgericht und unweisenhaft verhandelte der Befehlshaber, öffentlich vom Gerichtsschreiber Willms. Die beiden Schöffen verfolgten mit großer Aufmerksamkeit den Gang der Verhandlungen. Für sie war es nicht immer leicht, gerade zu bleiben. Sie saßen auf einer Seite Gefängnisbeamte mit langen Dienstjahren und alle verheiratet und Familienleute, so daß man ihnen gegenüber die lange Reihe der Zeugen mit teilweise recht bewegter Vergangenheit. Das durfte aber nicht beeinflussen, denn die Frauen und Mädchen hatten alle die Hand zum Schwören erhoben. Wenn auch welche darunter waren, die die Bedeutung des Eldes keiner nicht ganz begriffen und aus wohl nicht begreifen wollten — man denkt an die Chetwa S. an die leidenschaftlichen Aussagen der Zeugin D. (die dafür noch 520 Mark Zeugen-gelehr eintrat), an die Chetwa W. Aber doch auch Zeuginnen aufraten, die nie des Staates der ganzen Situation wohl bewußt waren, zeigten die unter bestem Schaden gemachten Verhandlungen stets anders, wir wollen nur an die Frauen H. und G. denken. Von leidenschaftlicher Angabe zu nochmaliger Befehlshabermits-Kommission. Sie ist längst sicherlich nicht, und eine Menschen unglaublich zu machen. Es geht auch kaum an, von diesen Zeuginnen immer als von „Dirnen“ um zu sprechen. Hier waren es eben Zeuginnen, wenn der vielen auch eine leidenschaftliche Moral beilegen mög. Ganz eindrucksvoll war die Unterweisung der beiden damunter; anderseits jedoch sehr laub und ordentlich gefleidete Frauen und Mädchen die durchaus keinen unpassiblen oder unglaublich würdigen Eindruck machen.

Die Verhandlungen sind einstweilen auf unabsehbare Zeit verzögert worden. — Der Auricher Unterluchungsrichter soll zu dem letzten Fall (gegen St.) noch gehörzt werden.

Bemerkt sei noch, daß der Fortgang der Verhandlungen nicht vor Mitte September zu erwarten ist. Der Auricher Unterluchungsrichter ist zurzeit auf Urlaub. Auch wird Landgerichtsdirektor Thommen nunmehr in die neuen Verhandlungen wird der Staatsanwalt an bereits Berufung eingezogen haben. Ebenso will Richterhansel Hegne in Sachen P. und W. die Berufung, die bestritten wurden, das Berufungsrecht geltend machen.

Ein junger Beamter. Er sprach auch längst nicht allein Zeuginnen die Glaubwürdigkeit ab. Vielmehr habe sie höhere Zuchtbeamte von Ammergerichts-Gegenstell bewiesen. Wie Befehlshaber ist man in allen Terminen den Rechtsanwälten beigegeben. Wenn auch die Angeklagte freigesprochen wurden und Zuchthaushälter überhaupt nicht ließen, so ist das wohl nicht zuweilen das Berufungsrecht des Verdächtigers, der bei Ammergericht mehrfach zu dichten wußte. Ob das in diesem Falle eine dankbare Aufgabe gewesen sein wird, das mag schließlich dahingestellt bleiben.

Wenn die Verhandlungen — in der so viel schmückende Würde gewohnt wurde — allerhand Anglaublichkeiten ans Licht brachten, so kann dies auch die unbedeuten unerträglichen Zustände die unter den Beamten gegenwärtig bestehen. Der eine war des anderen Deutel, wie der Poltmann sagt. Es wurde ganz bestimmt Zeit, daß man damit aufhören. Ebenso wie es Zeit ist, die weiblichen Gefangenen von weiblichen Wissenschaftlern bewachen zu lassen. Dann kann sich kein Gefangen-Ausleger mehr in Verhüllung kommen.

Treppen und Treppenläufe standen während der Verhandlungen immer voll Reuziger. Ein Zeichen mit welchem Eifer man auch in der Einwohnerchaft diesen Skandalprozeß verfolgte.

Die Verhandlungen sind einstweilen auf

unabsehbare Zeit verzögert

worden. — Der Auricher Unterluchungsrichter soll zu dem letzten Fall (gegen St.) noch gehörzt werden.

Bemerkt sei noch, daß der Fortgang der Verhandlungen nicht vor Mitte September zu erwarten ist. Der Auricher Unterluchungsrichter ist zurzeit auf Urlaub. Auch wird Landgerichtsdirektor Thommen nunmehr in die neuen Verhandlungen wird der Staatsanwalt an bereits Berufung eingezogen haben. Ebenso will Richterhansel Hegne in Sachen P. und W. die Berufung, die bestritten wurden, das Berufungsrecht geltend machen.

O. N.

lischen Verwaltung sind jetzt dabei, 23 eingegangene Bäume zu entfernen. Leider sind die im kommenden Jahr noch mehr Bäume der Art zum Opfer fallen müssen, da eine große Anzahl weiterer Bäume den Todestrieb in sich trägt und sie in diesem Jahre nur ein sehr spärliches Grün zeigen. Hoffentlich sorgt die Stadtwaltung für Erlass im nächsten Frühjahr.

**Berammlung der Schäfer.** Man sendet uns folgenden Berammlungsbericht: Der Verband der Schäfer hält keine Monatsversammlung mehr ab. Nach Begründung der Anwohnergedanke geht der 1. Vorsteher der Gemeindeverbundung in Haarhaus bei Neudeck einige Gedanken gesammelter Bergleute. Die Landesfeste haben sich zu Ehren der Toten von Wittenbergen. Der Käffner gab einen Bericht über den jetzt gut verlaufenden Familienstand. Es wurde beschlossen, am 2. Juli eine Abendtour nach Rüthen zu Landmann Ault und Marsdorf. Unter „Verbliebenes“ wurden Kartensachen aus der Hölle und Einladungen von Landesmannvereinen verteilt. Nach Schluss der Versammlung blieben die Landesleute noch einige Stunden gemütlich beklassen.

**Wettervorbericht und Hochwasser.** Wetter für Mittwoch, den 16. Juli: Wäßrige weibliche Winde, wechselnd bewölkt, Temperatur wenig Abweichen. Niederschläge. Hochwasser ist am morgigen Mittwoch um 1.30 und um 10 Uhr.

**Hochwäßtdeutsche Flümmau.**

„Aus dem Landesfestschießerei.“ Wegen Diebstahl in neu Fällen handelt es sich um eine Käffnerin. Der Käffner gab einen Bericht über den Transportaufgaben. Es wurde beschlossen, am 2. Juli eine Abendtour nach Rüthen zu Landmann Ault und Marsdorf. Unter „Verbliebenes“ wurden Kartensachen aus der Hölle und Einladungen von Landesmannvereinen verteilt. Nach Schluss der Versammlung blieben die Landesleute noch einige Stunden gemütlich beklassen.

**Wettervorbericht und Hochwasser.** Wetter für Mittwoch, den 16. Juli: Wäßrige weibliche Winde, wechselnd bewölkt, Temperatur wenig Abweichen. Niederschläge. Hochwasser ist am morgigen Mittwoch um 1.30 und um 10 Uhr.

**Bon der Straße.** In der Ecke König- und Götterstraße bei der Hauptpost ereignete sich gestern abend gegen 8.30 Uhr ein Zusammenstoß zwischen einem Motorradfahrer und Radfahrer. Der Unfall war so stark, daß beide Fahrräder beschädigt wurden. Die Fahrräder blieben unverletzt.

**Abermals im Auto nach Hamburg.** Die vor acht Tagen von der Firma Mewes, Hofstiel, nach Hamburg unternommene Autobusfahrt hat alle Teilnehmer auf höchste befriedigt. Auf vielzeitigen Wunsch wird diese Fahrt am kommenden Sonntag wiederholt. Wer eine billige (nur 10 RM. hin und zurück), dabei genugreiche Autofahrt nach Hamburg machen will, wird sich diese günstige Gelegenheit nicht entgehen lassen und fahrt bis Freitag, 18. Juli, anmelden.

**Bereisungsversammlung im Hessenverein.** Uns wird berichtet: Der Hessenverein der Hessen hält seine Monatsversammlung im Vereinslokal „Werkstättchen“ ab. Am aufgenommen wurde ein Landsmann. Nach Bekanntgabe der Tagesordnung durch den Vorständen, Landsmann Werk, gab der Vergnügungsleiter, Landsmann Büdinger, einen kurzen Bericht über das im Juni veranstaltete Sommerfest. Anlässlich der Befreiung der Heimat von den Belagerungsgruppen, in der er mit herzlichen Worten der Landsleute in der Heimat gedachte und seinem Dank ausdrückt für ihren Treue und Ausdauer während des Freiheitskampfes. Ein Hoch auf die Heimat bestimmt die Ansprache. — Die nächste größere Versammlung des Hessenvereins wird die am 13. September stattfindende große Kirmes sein, zu der sämtliche unteren Räume des Werkstättchens zur Verfügung gestellt sind. Die Vorbereitungen sind schon im Gange. Obermußthüter a. D. Roth wird mit 25 Mußthütern assistieren. Ein Fahrrad soll eine große Trachtenfahrt mit 50 jungen Leuten veranstaltet werden.

**Über 20 Bäume fallen.** Angeschlossen infolge der harten Kälte des vorvergangenen Winters hat die schöne Uilmen-Allee in der Königstraße vom „Hof zum Oldenburger“ bis zum Meyer Weg fast gelitten. Arbeiter der häufig

Tage weiterarbeiten zu können, müssen die Schäne umwidmen. Unvorholt und gefährlich ist es auch, die ungewöhnliche Senke in einem Baum zu hängen. Spielmale Kinder oder ein kleiner Windstoß läßt die starke Senke in Baum herabfallen und große Unruhe entsteht. In jedem Falle sind Selen außer Gebrauch zu umwidmen und wenn sie hängend aufbewahrt werden, festzuhängen. Wer sie vor Strafschüssen will, darf sie auf sein Werkzeug, ehe Unfall geschieht.

**Aus dem Oldenburger Lande.**

**Aus dem Landesfestschießerei.**

Wegen Diebstahl in neu Fällen handelt es sich um eine Käffnerin. Der Käffner gab einen Bericht über den Transportaufgaben. Es wurde beschlossen, am 2. Juli eine Abendtour nach Rüthen zu Landmann Ault und Marsdorf. Unter „Verbliebenes“ wurde die Käffnerin bestimmt. Da sie nicht mehr durch die Schäferhälften, sondern durch die Läuer bestimmt wird, hierdurch war es Germania vergrößert, noch mehrere Tore einzufinden. Schortens kommt durch einen schönen Durchbruch einige Minuten vor Schlus zum zweiten Tor. Die Germania war der Sieg vor vorbereitlicher Sicherheit, zumal die Schortenser Mannschaft durch mehrere Jugendliche ergänzt war. Bei besserem Zusammenspiel der Schortenser hätte das Resultat 10:2, Endenröhlt 7:9, nicht kommen dürfen. Unangenehm fiel das zeitweise recht leidliche Spiel der Germanen auf; dieses trug zur Werbung für unsere Bewegung nicht bei und muß in Zukunft vermieden werden.

**Görlitz. Die Feldmausplage im Amtesbezirk.** Die langanhaltende Dürre und die dadurch geförderte Vermehrung der Feldmaus führt zu einer katastrophenalen Plage der Landwirtschaft. Als am Schluß heimgekommen gilt der nördlich der Hütte liegende Teil des Amtesbezirks und der südliche Teil des Amtesbezirks Brate. In diesen Tagen weilen Herr Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der Viehprixe auf Gut Lintel neun überne Maffel, eine überne Eidecksfelle und eine überne Tiere. Der Amtshauptmann Wiedendorf, Brate, in Beziehung des Herrn Amtshauptmanns Wismar, Eisfeld, welcher in Uelzen in jowie Regierungsrat Dr. Brahm, Brate, als Leiter des Amtsbezirkes im betroffenen Gebiet. Die Landwirte forderten, um der augenblicklichen Notlage zu helfen, dringende Hilfe. Stützung der



# ~ Bilder vom Tage ~

Das erste Missionar-Flugzeug wird getauft.



Der Bischof von Alaska tauft das erste Missionar-Flugzeug „Marquette“ mit dem der katholische Missionar George Feltes (Dritter von links) in die Wildnis Alaskas fliegen will, um die indianischen Bewohner zu betreuen. Der Missionar wird das Flugzeug selbst steuern.

Spanische Schauspielerinnen spielen Fußball.



Die schöne Madrider Schauspielerin Condé, die Führerin der siegreichen Mannschaft eines Fußballwettlaufes, den spanische Schauspielerinnen zugunsten ihrer notleidenden Kollegen veranstalten, wird von der begeisterten Menge vom Sportplatz getragen. Links: Die Schauspielerin Miss Dolly wirft den ersten Ball.

Das Weekend-Familiengefäß.



Ein findiger Berliner hat ein ebenso eigenartiges wie praktisches Gefährt konstruiert, um auf bequeme und billige Weise mit seiner Familie ins Wochenende zu fahren.

Paris weiht der Verkehrstechnik eine Kirche.



Der Hauptchor der neuen Kirche in Paris, die St. Christoph, dem Patron der Reisenden, geweiht ist. Die Decke ist mit Bildern von betenden Automobilisten, Eisenbahntreibern und Flugzeugführern geschmückt.

Die Ernte beginnt.



Hoch stehen die goldenen Weizen auf allen Feldern und die Armee der Hunderttausende rückt nun heran, um die Ernte glücklich unter Dach und Fach zu bringen, die für den Bauern die Arbeit eines Jahres frönt.

Karte zum Europa-Rundflug.



Karte des Europa-Rundfluges 1930, der auf der 7500 Kilometer langen Strecke über acht Länder führt. Start und Ziel ist in Berlin, als der Hauptstadt des Landes, das in Früh Morgen den letzjährigen Sieger stellte.





